

СОДЕРЖАНИЕ

ПАТРИАРШИЕ ЭНЦИКЛИКИ. БЛАГОСЛОВИТЕЛЬНЫЕ ГРАМОТЫ.

Священный кондак Его Святейшества Католикоса Всех Армян Гарегина II в связи с тройным армянским праздником.....	5
Завет Его Святейшества Католикоса Всех Армян Гарегина II по случаю присуждения премии “Аврора”.....	9
Слово Его Святейшества Католикоса Всех Армян Гарегина II на первой сессии Национального собрания Республики Армении шестого созыва.....	11

РЕЛИГИЕВЕДЕНИЕ

Проповедь епископа Аршака Хачатряна, читанная в Кафедральном соборе Св. Эчмиадзина во время св. Литургии, посвященной празднику Союза добровольцев “Еркрапа”.....	13
Проповедь монаха Минаса Ахвердяна, читанная в Кафедральном соборе Св. Эчмиадзина в праздник Явления Св. Креста.....	16
Проповедь протоархимандрита Закарии Багумяна, читанная в Кафедральном соборе Св. Эчмиадзина во время св. Литургии, посвященной провозглашению первой Республики Армении.....	19
КАРДИНАЛ ВАЛЬТЕР КАСПЕР – Богословские методы Отцов церкви.....	23
КАТОЛИКОС СИМЕОН ЕРЕВАНЦИ – Проповедь на Воскресение Христово.....	62

ИСТОРИКО-ФИЛОЛОГИЧЕСКИЕ ИССЛЕДОВАНИЯ

ГАЯНЕ МКРТУМЯН – Грамота халифа Умара ибн аль-Хаттаба армянской общине Иерусалима.....	72
ГРАНТ ОГАНЯН – Взаимоотношения св. Эчмиадзина и Российской империи по “Джамбр”-у Симеона I Ереванци.....	80
МГЕР НАВОЯН – Концепция армянской композиторской школы по Комитасу.....	90

СООБЩЕНИЯ

ГЕВОРГ ТЕР-ВАРДАНЯН – Серия кондаков св. Эчмиадзина монастыря св. Всеспасителя в Новой Джуге (Иран).	121
Конференция “Армяне Ирака” завершила работу.....	150

НЕКРОЛОГ

АЗАТ БОЗОЯН - Слово памяти армениста-кавказоведа.....	158
---	-----

CONTENTS

PONTIFICAL ENCYCLICALS AND LETETRS OF BLESSING

Encyclical of His Holiness Karekin II, Catholicos of All Armenians, on the occasion of three feasts of the Armenians	5
Message of His Holiness Karekin II, Catholicos of All Armenians, on the occasion of the Aurora Prize	9
Message of His Holiness Karekin II, Catholicos of All Armenians, during the first session of the sixth convocation of the National Assembly	11

RELIGIOUS STUDIES

Sermon delivered by H.G. Bishop Arshak Khachatryan during the Divine Liturgy celebrated at the Cathedral of Holy Etchmiadzin on the occasion of the feast of Yerkrpah Volunteer Union	13
Sermon delivered by Rev. Fr. Minas Hakhverdyan during the Divine Liturgy celebrated at the Cathedral of Holy Etchmiadzin on the occasion of the feast of the Apparition of the Holy Cross	16
Sermon delivered by Proto-Archimandrite Zachariah Baghumyan during the Divine Liturgy celebrated at the Cathedral of Holy Etchmiadzin on the occasion of the feast of the proclamation of the first Republic of Armenia	19
CARDINAL WALTER KASPER – <i>Methods of doctrinal theology</i>	23
CATHOLICOS SIMEON OF YEREVAN – <i>Homily on Jesus' Ascension</i>	62

HISTORICAL-PHILOLOGICAL STUDIES

GAYANE MKRTUMYAN - The treaty given to the Armenian community of Jerusalem by Omar bin Al-Khattab Caliph.....	72
HRANT OHANYAN - Relations between Holy Etchmiadzin and the Russian Empire according to “Jamber” by Simeon I of Yerevan	89
MHER NAVOYAN - The Concept of the national composers school according to Komitas.....	90

ESSAYS

GEVORG TER-VARDANIAN - Series of Etchmiadzin encyclicals of the Holy All-Savior Monastery of New Julfa	121
The conference entitled “The Armenians of Iraq” finished its work	150

OBITUARY

AZAT BOZOYAN – Words in memory of a specialist of Armenological and Caucasian studies	158
--	-----

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ԿՈՆԴԱԿՆԵՐ ԵՒ ՕՐՀՆՈՒԹԵԱՆ ԳՐԵՐ

Ն. Ս. Օ. Ս. Ս. Գարեգին Բ. Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի սրբատառ կոնդակը Հայոց եռաւոսնի առիթով	5
Ն. Ս. Օ. Ս. Ս. Գարեգին Բ. Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի պատգամը «Այրորա» մրցանակաբաշխութեան առիթով	9
Ն. Ս. Օ. Ս. Ս. Գարեգին Բ. Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի խոսքը Ազգային ժողովի 6-րդ գումարման անդրանիկ նիստին	11

ԿՐՕՆԱԳԻՏԱԿԱՆ

Տ. Արշակ եպիսկոպոս Խաչատրյանի քարոզը՝ խոսված Ս. Էջմիածնի Մայր Տաճարում Երկրապահ կամավորական միության տոնին մատուցված Ս. Պատարագին	13
Տ. Մինաս արեղա Հախվերդյանի քարոզը՝ խոսված Ս. Էջմիածնի Մայր Տաճարում Սուրբ Խաչի երևման տոնի առիթով	16
Տ. Զաքարիա Ծայրագույն վարդապետ Բաղումյանի քարոզը՝ խոսված Ս. Էջմիածնի Մայր Տաճարում Հայաստանի առաջին Հանրապետության հռչակման առիթով	19
ԿԱՐԴԻՆԱԼ ՎԱՆՏԵՐ ԿԱՍՊԵՐ - Վարդապետական աստվածաբանության մերոդները	23
ՄԻՄԵՈՆ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ ԵՐԵՎԱՆՑԻ - Քարոզ Քրիստոսի Համբարձման	62

ՊԱՏՄԱԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

ԳԱՅԱՆԵ ՄԿՐՏՈՒՄՅԱՆ - Օմար իբն Ալ-Խատտաբ խալիֆայի կողմից Երուսաղեմի հայկական համայնքին տրված դաշնագիրը	72
ՀՐԱՆՏ ՕՀԱՆՅԱՆ - Ս. Էջմիածնի և Ռուսական կայսրության փոխհարաբերություններն ըստ Սիմեոն Ա. Երևանցու «Ջամբո»-ի	89
ՄՀԵՐ ՆԱՎՈՅԱՆ - Ազգային կոմոզիտորական դպրոցի հայեցակարգն ըստ Կոմիտասի	90

ՀԱՂՈՐԴՈՒՄՆԵՐ

ԳԷՈՐԳ ՏԷՐ-ՎԱՐԴԱՆԵԱՆ - Նոր-Ջուղայի Սուրբ Ամենափրկիչ վանքի Էջմիածնական կոնդակների մատենաշարը	121
«Իրաքի հայերը» գիտաժողովը ամառուեց աշխատանքները	150

ՄԱՀԱՆՕՍՄԱԿԱՆ

ԱԶԱՏ ԲՈԶՈՅԱՆ - Խոսք հայազետ-կովկասզետի հիշատակին	158
--	-----